

IMPACT SPORT/BOLT ELECTRONIC EARMUFF CUSHION REPLACEMENT KIT - IMPACT SPORT/BOLT EARMUFF REPLACEMENT CUSHION KIT 2 PACK

Ensure a proper seal and consistent hearing protection with these Howard Leight by Honeywell Replacement Ear Cup Cushions. Compatible with both Impact Sport & Impact Sport Bolt Shooting Earmuffs, they form an integral part of the earcups' patented Air Flow Control Technology (AFC), which lets in low frequency ambient sound but protects against high frequency muzzle blast noise. The snap-in design (vs. glue used by many brands) allows for easy changing--a real benefit if an ear cushion gets damaged while shooting and requires quick changing at the range or in the field. Made of durable vinyl for longwearing comfort, the universal size fits all ears.



Attributes

- Name: IMPACT SPORT/BOLT EARMUFF REPLACEMENT CUSHION KIT 2 PACK
- Manufacturer: HOWARD LEIGHT
- Product no.: 100029299
- Mfr. No.: R02350
- Color: Black
- Style: Electronic
- Delivery weight: 0.045kg
- Shipping height: 25mm
- Shipping width: 102mm
- Shipping length: 203mm
- UPC: 033552023500

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den IMPACT SPORT/BOLT Elektronischen Ohrenschützer Polsterersatzkit](#)
- [English: IMPACT SPORT/BOLT Electronic Earmuff Cushion Replacement Kit Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Kit de Reemplazo de Cojines de Earmuff Electrónicos IMPACT SPORT/BOLT](#)
- [Français: Guide de sécurité pour le Kit de Remplacement de Coussins d'Écouteurs IMPACT SPORT/BOLT](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Sostituzione dei Cuscinetti Earmuff Elettronici IMPACT SPORT/BOLT di Howard Leight](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Wymiennych Poduszek na Uszy Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT](#)
- [Suomi: IMPACT SPORT/BOLT ELECTRONIC EARMUFF CUSHION REPLACEMENT KIT](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT Elektroniska Öronkuddar Ersättningskit](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání polštářků na uši Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT](#)

Sicherheitshinweise für den IMPACT SPORT/BOLT Elektronischen Ohrenschützer Polsterersatzkit

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des IMPACT SPORT/BOLT Elektronischen Ohrenschützer Polsterersatzkits von Howard Leight by Honeywell. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen optimalen Gehörschutz zu bieten und gleichzeitig den Komfort beim Tragen zu gewährleisten. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt für den vorgesehenen Gebrauch geeignet ist.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Verwenden Sie die Ohrpolster nur in Verbindung mit den kompatiblen Impact Sport & Impact Sport Bolt Gehörschutzprodukten.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Beachten Sie alle Warnhinweise und Anweisungen des Herstellers.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie die Ohrpolster nicht, wenn sie beschädigt oder abgenutzt sind.
- Achten Sie darauf, dass die Ohrpolster richtig installiert sind, um einen effektiven Gehörschutz zu gewährleisten.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Gegenständen, um Beschädigungen zu verhindern.
- Bei Hautirritationen oder allergischen Reaktionen die Verwendung sofort einstellen und einen Arzt aufsuchen.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. **Vorbereitung:** Stellen Sie sicher, dass Sie die passenden Ohrpolster für Ihr Modell haben.
2. **Entfernen der alten Ohrpolster:**
 - Ziehen Sie vorsichtig an den alten Ohrpolstern, um diese von den Ohrmuscheln zu lösen.
 - Entsorgen Sie die alten Ohrpolster gemäß den örtlichen Vorschriften.
3. **Anbringen der neuen Ohrpolster:**
 - Nehmen Sie die neuen Ohrpolster aus der Verpackung.
 - Positionieren Sie das Ohrpolster vor der Ohrmuschel und drücken Sie es fest an, bis es einrastet.
 - Überprüfen Sie, ob das Ohrpolster sicher sitzt und keine Lücken aufweist.
4. **Überprüfung:** Testen Sie den Sitz der Ohrpolster, indem Sie leicht an ihnen ziehen. Sie sollten fest sitzen und nicht wackeln.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie alte oder beschädigte Ohrpolster in Übereinstimmung mit den örtlichen Abfallvorschriften.
- Achten Sie darauf, dass die Ohrpolster nicht in den normalen Hausmüll gelangen, wenn sie aus speziellen Materialien bestehen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu Ihrem Produkt wenden Sie sich bitte an den Kundenservice von Howard Leight by Honeywell.

Bitte beachten Sie, dass diese Sicherheitshinweise in Übereinstimmung mit der EU-Verordnung über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt wurden. Achten Sie stets auf Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer, während Sie Ihr Produkt verwenden.

IMPACT SPORT/BOLT Electronic Earmuff Cushion Replacement Kit Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the IMPACT SPORT/BOLT Electronic Earmuff Cushion Replacement Kit. This product is designed to provide enhanced comfort and safety while using your earmuffs. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe and effective use of the product.

General Safety Guidelines

- Always ensure that the earmuffs are properly fitted before use.
- Regularly inspect the ear cushions for wear and tear; replace if damaged.
- Keep the earmuffs and replacement cushions away from moisture and extreme temperatures.
- Store the earmuffs in a dry place when not in use.
- Follow all manufacturer instructions for the use and maintenance of the earmuffs.

Specific Safety Precautions for Use

- These earmuffs are designed for adult use. Keep out of reach of children.
- Do not use the earmuffs in hazardous environments where hearing protection is required but not provided.
- Ensure that the earmuffs are not used as a substitute for proper safety equipment in environments with high noise levels.
- If you experience discomfort or reduced hearing protection while using the earmuffs, discontinue use immediately and consult a professional.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation of Replacement Cushions:

- Remove the old ear cushions by gently pulling them away from the earmuff.
- Clean the area where the new cushion will be attached to ensure a secure fit.
- Align the new cushion with the earmuff and press firmly until it snaps into place.
- Ensure that the cushion is securely attached and does not move when pulled gently.

2. Usage of Earmuffs:

- Place the earmuffs over your ears ensuring a snug fit.
- Adjust the headband for comfort and secure fit.
- Test the fit by moving your head; the earmuffs should remain in place without excessive pressure.
- If using electronic features, ensure that the batteries are installed correctly and functioning.

Disposal Instructions

- Dispose of old ear cushions and packaging materials in accordance with local waste disposal regulations.
- Check for any recycling options available in your area for plastic materials.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further support, please refer to the product packaging for information on how to contact the manufacturer.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Enjoy your experience with the IMPACT SPORT/BOLT Electronic Earmuff Cushion Replacement Kit!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Kit de Reemplazo de Cojines de Earmuff Electrónicos IMPACT SPORT/BOLT

Introducción

Gracias por elegir el Kit de Reemplazo de Cojines de Earmuff Electrónicos IMPACT SPORT/BOLT de Howard Leight by Honeywell. Este producto está diseñado para proporcionar un sellado adecuado y una protección auditiva constante. A continuación, encontrarás directrices de seguridad importantes que debes seguir para garantizar un uso seguro y efectivo del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro del Producto:** Asegúrate de utilizar el producto según las instrucciones para evitar lesiones auditivas.
- **Inspección Regular:** Revisa los cojines de los earmuffs regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- **Almacenamiento:** Guarda los earmuffs en un lugar seco y fresco para prolongar su vida útil.
- **Uso por Niños:** Este producto no está diseñado para niños menores de 12 años. Mantén el producto fuera del alcance de los niños.
- **Reportes de Productos Inseguros:** Si encuentras que el producto presenta algún riesgo, repórtalo a las autoridades competentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Instalación Correcta:** Asegúrate de que los cojines estén debidamente instalados en las copas de oído para garantizar la eficacia de la protección auditiva.
- **Uso en Ambientes Ruidosos:** Utiliza siempre los earmuffs en ambientes con niveles de ruido peligrosos para proteger tu audición.
- **Cambio Rápido:** Si un cojín se daña durante su uso, cámbialo inmediatamente para mantener la protección auditiva.
- **Evita el Contacto con Sustancias Químicas:** Mantén el producto alejado de productos químicos agresivos que puedan dañar los materiales.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación de los Cojines:

- Retira los cojines viejos de las copas de oído.
- Limpia la superficie de las copas de oído antes de instalar los nuevos cojines.
- Alinea los nuevos cojines con las copas de oído y presiona firmemente hasta que encajen en su lugar.

2. Uso de los Earmuffs:

- Coloca los earmuffs sobre tus oídos asegurándote de que estén bien ajustados.
- Ajusta la diadema para un mejor confort y sellado.
- Verifica que los cojines estén en contacto con la piel para asegurar un sellado adecuado.

3. Mantenimiento:

- Limpia los cojines con un paño húmedo y suave.
- No uses productos abrasivos o disolventes que puedan dañar el material.

Instrucciones de Desecho

- **Desecho de Cojines Usados:** Los cojines de repuesto deben ser desechados de acuerdo con las normativas locales sobre residuos. Consulta con las autoridades locales sobre la mejor manera de desechar productos de plástico.
- **Reciclaje:** Siempre que sea posible, recicla los materiales de empaque y los cojines viejos siguiendo las directrices de reciclaje de tu área.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta adicional sobre la seguridad del producto o si necesitas asistencia, busca información de contacto en el sitio web del fabricante o en el manual del producto.

Recuerda que seguir estas directrices no solo garantiza tu seguridad, sino que también maximiza la efectividad del Kit de Reemplazo de Cojines de Earmuff Electrónicos IMPACT SPORT/BOLT. Gracias por tu atención y por elegir un producto de Howard Leight by Honeywell.

Guide de sécurité pour le Kit de Remplacement de Coussins d'Écouteurs IMPACT SPORT/BOLT

Introduction

Merci d'avoir choisi le Kit de Remplacement de Coussins d'Écouteurs IMPACT SPORT/BOLT de Howard Leight. Ce produit a été conçu pour vous offrir une protection auditive optimale tout en garantissant un confort d'utilisation. Veuillez lire attentivement ce guide de sécurité pour assurer une utilisation correcte et sécurisée du produit.

Lignes Directrices de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifiez régulièrement l'état des coussins et remplacez-les s'ils sont endommagés.
- Ne laissez pas les enfants utiliser le produit sans surveillance.
- Conservez le produit hors de portée des enfants.
- En cas de problème ou de dysfonctionnement, cessez immédiatement l'utilisation et contactez le support.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Évitez d'utiliser les écouteurs dans des environnements où le bruit ambiant est excessif et où une protection auditive est nécessaire.
- Ne modifiez pas les écouteurs ou les coussins de remplacement de quelque manière que ce soit.
- Assurez-vous que les coussins sont correctement fixés avant chaque utilisation.
- Ne portez pas les écouteurs si vous ressentez une gêne ou une douleur.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation des Coussins de Remplacement

1. Retirez les anciens coussins des écouteurs en les dévissant ou en les déclipant.
2. Nettoyez la surface des écouteurs pour enlever toute saleté ou résidu.
3. Prenez le nouveau coussin et alignez-le avec le support de l'écouteur.
4. Fixez le coussin en le clipsant ou en le vissant fermement en place.
5. Vérifiez que le coussin est bien fixé avant d'utiliser les écouteurs.

Utilisation des Écouteurs

- Assurez-vous que les écouteurs sont correctement ajustés sur votre tête pour une protection auditive optimale.
- Testez le niveau de confort avant d'utiliser les écouteurs dans des environnements bruyants.
- En cas de bruit excessif, retirez les écouteurs immédiatement et vérifiez leur état.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas les coussins usagés dans la nature. Disposez-les de manière responsable.
- Vérifiez les réglementations locales concernant le recyclage des produits en vinyle.
- Si le produit est endommagé ou inutilisable, contactez votre point de vente pour des conseils sur la mise au rebut.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le fabricant ou le point de vente où vous avez acheté le produit. Assurez-vous de fournir les informations nécessaires pour un traitement rapide de votre demande.

Nous espérons que ce guide vous aidera à utiliser le Kit de Remplacement de Coussins d'Écouteurs IMPACT SPORT/BOLT en toute sécurité. Pour toute mise à jour sur la sécurité des produits, consultez la plateforme Safety Gate de l'UE.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Sostituzione dei Cuscinetti Earmuff Elettronici IMPACT SPORT/BOLT di Howard Leight

Introduzione

Grazie per aver scelto il Kit di Sostituzione dei Cuscinetti Earmuff Elettronici IMPACT SPORT/BOLT di Howard Leight. Questo prodotto è progettato per garantire una protezione acustica efficace e un comfort duraturo durante l'uso. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e corretto del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danneggiamento o se i cuscinetti non sono in buone condizioni.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e fresco, lontano da fonti di calore e umidità.
- Segui tutte le istruzioni di installazione e utilizzo fornite nel manuale.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare i cuscinetti auricolari danneggiati o usurati, in quanto potrebbero compromettere la protezione acustica.
- Assicurati che i cuscinetti siano ben fissati e che non ci siano spazi vuoti tra i cuscinetti e le orecchie.
- Evita di utilizzare il prodotto in ambienti estremamente rumorosi senza un'adeguata protezione supplementare.
- Non esporre il prodotto a sostanze chimiche aggressive o solventi.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini per evitare rischi di soffocamento o uso improprio.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Rimozione dei Cuscinetti Usurati

- Rimuovi i cuscinetti auricolari esistenti tirandoli delicatamente fino a staccarli dalla cuffia.

2. Installazione dei Nuovi Cuscinetti

- Prendi i nuovi cuscinetti auricolari e allineali correttamente con i supporti delle cuffie.
- Spingi i cuscinetti in posizione fino a quando non si bloccano saldamente.

3. Controllo della Vestibilità

- Indossa le cuffie per verificare che i cuscinetti siano ben fissati e che non ci siano spazi vuoti.
- Regola la posizione delle cuffie se necessario per garantire un comfort ottimale.

4. Uso delle Cuffie

- Indossa le cuffie durante la pratica di tiro o in altre situazioni in cui è necessaria la protezione acustica.
- Assicurati di essere consapevole dell'ambiente circostante mentre utilizzi il prodotto.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non gettare il prodotto negli scarichi o nei rifiuti domestici.
- Segui le normative locali per lo smaltimento dei rifiuti elettronici e dei materiali di imballaggio.
- Se possibile, ricicla il prodotto presso un centro di raccolta autorizzato.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o segnalazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, si consiglia di contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto o visitare il sito web ufficiale di Howard Leight.

Conclusione

Seguire queste linee guida di sicurezza garantirà un utilizzo sicuro e efficace del Kit di Sostituzione dei Cuscinetti Earmuff Elettronici IMPACT SPORT/BOLT di Howard Leight. Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, si prega di consultare le risorse disponibili o contattare il proprio rivenditore. La tua sicurezza è la nostra priorità.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Wymiennych Poduszek na Uszy Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup zestawu wymiennych poduszek na uszy Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT. Naszym celem jest zapewnienie maksymalnego komfortu oraz ochrony słuchu. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić prawidłowe użytkowanie produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby uniknąć urazów.
- Regularnie sprawdzaj stan poduszek na uszy. Wymień je, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Przechowuj produkt w suchym i czystym miejscu, aby uniknąć uszkodzeń.
- Nie używaj produktu w sytuacjach, które mogą zagrażać twojemu bezpieczeństwu, takich jak w pobliżu głośnych dźwięków bez dodatkowej ochrony.
- Zwracaj szczególną uwagę na bezpieczeństwo dzieci, które mogą być w pobliżu produktu.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Upewnij się, że poduszki na uszy są prawidłowo zamocowane przed użyciem.
- Nie stosuj produktu, jeśli masz alergię na materiały użyte w produkcie, takie jak winyl.
- Unikaj kontaktu z substancjami chemicznymi, które mogą uszkodzić materiał poduszek.
- Nie stosuj poduszek na uszy w przypadku ich uszkodzenia lub zużycia.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja poduszek na uszy:

- Zdejmij stare poduszki z nauszników Impact Sport lub Impact Sport Bolt.
- Upewnij się, że miejsce montażu jest czyste i suche.
- Włóż nowe poduszki na uszy w odpowiednie miejsce, upewniając się, że są prawidłowo zamocowane (zatrask).
- Sprawdź, czy poduszki są stabilne i nie poruszają się.

2. Użytkowanie:

- Zakładaj nauszники na uszy przed rozpoczęciem działalności, która może generować hałas.
- Regularnie sprawdzaj, czy nauszники są w dobrym stanie przed każdym użyciem.
- W przypadku uszkodzenia poduszek, natychmiast je wymień, aby zapewnić odpowiednią ochronę słuchu.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Poduszki na uszy można utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Sprawdź lokalne wytyczne dotyczące recyklingu, aby upewnić się, że produkt jest odpowiednio usuwany.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli istnieje możliwość recyklingu.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym przedstawicielem firmy Howard Leight lub odwiedź naszą stronę internetową, aby uzyskać więcej informacji.

Zakończenie

Dziękujemy za wybór zestawu wymiennych poduszek na uszy Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT.
Przestrzegając powyższych zasad, pomagasz zapewnić bezpieczeństwo sobie i innym.

IMPACT SPORT/BOLT ELECTRONIC EARMUFF CUSHION REPLACEMENT KIT

Käyttöohjeet ja turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa Howard Leight by Honeywellin IMPACT SPORT/BOLT korvakuulokkeiden vaihdettavien korvapehmusteiden käyttöohjeisiin. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita, asennus ja käyttöohjeita sekä tietoa tuotteen hävittämisestä. Lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen käyttöä varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että korvakuulokkeet ja niiden pehmusteet ovat ehjät ja puhtaat ennen käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti korvapehmusteiden kunto. Vaurioituneet tai kuluneet pehmusteet on vaihdettava välittömästi.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos siinä on näkyviä vaurioita.
- Vältä tuotteen altistamista voimakkailla kemikaaleilla tai liuottimille, sillä ne voivat vahingoittaa materiaaleja.
- Tämä tuote ei ole lelu. Pidä se poissa lasten ulottuvilta.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä korvakuulokkeita vain niiden suunniteltuun tarkoitukseen; suojaamiseen äänenpaineilta.
- Varmista, että korvakuulokkeet istuvat tiiviisti korvilla, jotta ne tarjoavat maksimaalisen suojan.
- Älä käytä korvakuulokkeita, jos ne tuntuvat epämiellyttäviltä tai aiheuttavat kipua.
- Huomioi ympäristön äänet, erityisesti kun käytät kuulokkeita ampumaradalla tai muissa meluisissa ympäristöissä.
- Varmista, että kuulosuojaus on riittävä kaikissa käyttötilanteissa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Korvapehmusteiden vaihto:

- Poista vanhat korvapehmusteet varovasti vetämällä ne irti kuulokkeista.
- Puhdista kuulokkeiden pinta, jolle uudet pehmusteet asennetaan, jotta ne tarttuvat hyvin.
- Ota uusi korvapehmuste ja aseta se paikalleen, kunnes se napsahtaa kiinni.
- Varmista, että pehmuste on kunnolla paikallaan ennen käyttöä.

2. Käyttö:

- Aseta korvakuulokkeet päähän siten, että ne peittävät korvat kokonaan.
- Säädä kuulokkeiden istuvuutta tarpeen mukaan.
- Testaa kuulokkeiden tiiviys ennen käyttöä varmistaaksesi, että ne suojaavat äänenpaineilta.

Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.
- Tarkista paikalliset säädökset ja ohjeet sähkö ja elektroniikkalaitteiden hävittämiseksi.

Lisätietoja

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä tuotteen myyjään tai valmistajaan. Kaikki tuotteet on varustettu EU:ssa sijaitsevilla yhteystiedolla turvallisuuskysymyksiä varten.

Huomioitavaa

- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta tuotteen mahdolliset takaisinvetotiedot.

Kiitos, että valitsit Howard Leight by Honeywellin tuotteet. Oikein käytettynä ne tarjoavat erinomaisen suojan ja mukavuuden.

Säkerhetsinstruktioner för Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT Elektroniska Öronkuddar Ersättningskit

Introduktion

Tack för att du valt Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT Elektroniska Öronkuddar Ersättningskit. Dessa öronkuddar är utformade för att ge en säker och bekväm passform till dina hörselskydd, vilket säkerställer att du får det bästa skyddet under skjutning och andra bullriga aktiviteter. Denna manual ger viktiga säkerhetsinstruktioner och vägledning för korrekt användning och installation.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid hörselskydd enligt tillverkarens instruktioner för att säkerställa korrekt funktion och skydd.
- Kontrollera öronkuddarna regelbundet för tecken på slitage eller skador. Byt ut dem om de är skadade.
- Förvara öronkuddarna på en torr och sval plats för att förlänga deras livslängd.
- Håll öronkuddarna borta från direkt solljus och extrem värme för att undvika materialförsämring.
- Använd öronkuddarna endast för avsett ändamål och undvik att modifiera dem på något sätt.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Kontrollera alltid att öronkuddarna sitter ordentligt på dina hörselskydd innan användning.
- Se till att inga föremål blockerar tätningen mellan öronkudden och ditt huvud, vilket kan minska effektiviteten.
- Undvik att använda öronkuddarna om du har allergier mot material som vinyl.
- Använd inte öronkuddarna om du har skador på öronen eller om du upplever obehag vid användning.
- För barn och sårbara grupper, se till att en vuxen övervakar användningen av hörselskydd.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Ta bort de gamla öronkuddarna från hörselskydden genom att försiktigt dra dem bort från fästena.

2. Installation av nya öronkuddar:

- Placera den nya öronkudden i rätt position på hörselskyddet.
- Tryck försiktigt på kuddarna tills de klickar på plats. Kontrollera att de sitter ordentligt.

3. Användning:

- Sätt på hörselskydden och justera dem för en bekväm och säker passform.
- Kontrollera att tätningen runt öronen är intakt för att säkerställa maximalt ljudskydd.

Avfallsinstruktioner

- Kassera använda eller skadade öronkuddar på ett miljövänligt sätt.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering för plastprodukter.
- Om möjligt, återvinn materialet för att minska miljöpåverkan.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller mer information om säkerhet och användning av Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT Elektroniska Öronkuddar Ersättningskit, vänligen kontakta tillverkarens supportavdelning.

Avslutande anmärkningar

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av dina hörselskydd med de nya öronkuddarna. Tack för att du prioriterar din säkerhet och komfort.

Návod k bezpečnému používání polštářků na uši Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili náhradní polštářky na uši Howard Leight IMPACT SPORT/BOLT. Tento produkt je navržen tak, aby zajistil bezpečné a pohodlné používání sluchátek, a zároveň poskytoval ochranu sluchu. Prosím, pečlivě si přečtěte tento návod, abyste zajistili správné používání a maximální ochranu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby všechny části produktu byly v dobrém stavu před použitím.
- Před prvním použitím si zkontrolujte, zda jsou polštářky správně namontovány.
- Používejte polštářky pouze na určené účely a v souladu s pokyny výrobce.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- V případě jakýchkoli známek poškození okamžitě přestaňte výrobek používat a kontaktujte prodejce.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím sluchátek se ujistěte, že polštářky jsou čisté a suché.
- Při používání sluchátek v hlučném prostředí vždy dodržujte doporučení pro ochranu sluchu.
- Pokud při používání pocítíte jakýkoli diskomfort, ihned sluchátka sundejte a zkontrolujte, zda jsou správně nasazena.
- Nepoužívejte sluchátka v situacích, kdy je nezbytné slyšet okolní zvuky (např. při řízení vozidla nebo v blízkosti nebezpečných strojů).

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné díly pro instalaci.
- Ujistěte se, že pracovní prostor je čistý a bez překážek.

2. Instalace:

- Odstraňte staré polštářky z uší sluchátek.
- Ujistěte se, že povrch, na který budou nové polštářky připevněny, je čistý.
- Vložte nové polštářky na správná místa a ujistěte se, že jsou pevně uchyceny.
- Zkontrolujte, zda jsou polštářky správně umístěny a zda není žádný prostor, který by mohl způsobit únik zvuku.

3. Použití:

- Nasazení sluchátek: Ujistěte se, že sluchátka jsou umístěna správně na uších a že polštářky těsně přiléhají k hlavě.
- Při používání sluchátek je důležité pravidelně kontrolovat, zda jsou polštářky v dobrém stavu a zda nevyžadují výměnu.

Pokyny pro likvidaci

- Polštářky na uši a jejich obal likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokládejte výrobek do běžného odpadu, pokud to není v souladu s místními zákony.
- Zvažte možnost recyklace, pokud je to možné.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně tohoto produktu se prosím obraťte na svého prodejce nebo navštivte webové stránky výrobce, kde najdete další informace a podporu.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a ochranu sluchu při používání našich produktů.